

**BỘ TÀI CHÍNH
TỔNG CỤC HẢI QUAN**

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập-Tự do-Hạnh phúc**

Số: **3404/TCHQ-GSQL**
V/v chuyển tiếp NPL gia công

Hà Nội, ngày **11** tháng 6 năm 2009

Kính gửi: Cục Hải quan TP.Hồ Chí Minh

Trả lời công văn số 1602/HQHCM-GC ngày 29/5/2009 của Cục Hải quan TP.Hồ Chí Minh về việc chuyển tiếp nguyên phụ liệu gia công, Tổng cục Hải quan có ý kiến như sau:

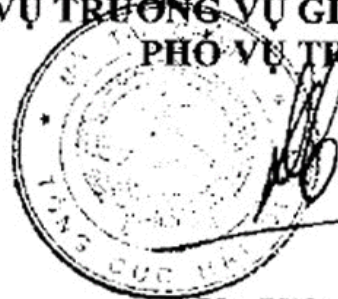
Tại tiêu đề khoản X, mục II Thông tư số 116/2008/TT-BTC ngày 04/12/2008 của Bộ Tài chính hướng dẫn “thủ tục giao nhận sản phẩm hoặc nguyên phụ liệu gia công chuyển tiếp”. Tuy nhiên, theo qui định tại Điều 34 Nghị định số 12/2006/NĐ-CP ngày 23/1/2006 của Chính phủ thì khái niệm gia công chuyển tiếp chỉ áp dụng đối với sản phẩm gia công: *sản phẩm gia công của hợp đồng gia công này được sử dụng là nguyên liệu gia công cho hợp đồng gia công khác tại Việt Nam hoặc sản phẩm gia công của hợp đồng gia công công đoạn trước được giao cho thương nhân theo chỉ định của bên đặt gia công cho hợp đồng gia công công đoạn tiếp theo*. Như vậy, nguyên phụ liệu gia công không gọi là gia công chuyển tiếp mà chỉ chuyển từ hợp đồng này sang hợp đồng khác trong quá trình thực hiện hợp đồng gia công hoặc khi thanh khoản hợp đồng.

Hiện Tổng cục Hải quan đang trình Bộ Tài chính duyệt, ký công văn hướng dẫn Thông tư số 116/2008/TT-BTC, trong đó có nội dung này. Do vậy, khi có văn bản hướng dẫn của Bộ Tài chính thì Cục Hải quan TP.Hồ Chí Minh thực hiện theo hướng dẫn tại văn bản này./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Vụ Pháp chế (BTC);
- Trang Website;
- Lưu: VT, GSQL (3b).

**TL.TỔNG CỤC TRƯỞNG
KT. VỤ TRƯỞNG VỤ GIÁM SÁT QUẢN LÝ
PHÓ VỤ TRƯỞNG**



Vũ Việt Đức